

نام و نام خانوادگی:
 پایه و رشته: هفتم
 نام پدر:
 شماره داوطلب:

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران
 مدیریت منطقه ۴
 دبیرستان دوره اول دخترانه سرکوش
 امتحانات نیمسال دوم سال تحصیلی ۹۶-۱۳۹۵

نام درس: عربی
 تاریخ امتحان: ۱۳۹۶/۳/۹
 ساعت امتحان: ۸ صبح
 مدت امتحان: ۷۰ دقیقه.

| بارم | ردیف | سوالات | نمره به عدد: | نمره به حروف: | نام دبیر: | تاریخ و امضاء: |
|------|------|---|--------------|---------------|-----------|----------------|
| | | | نمره به عدد: | نمره به حروف: | نام دبیر: | تاریخ و امضاء: |
| ۲ | ۱ | جمله های حکیمانه ی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . ♦ عداوةُ العاقلِ خیرٌ مِنْ صداقَةِ الجاهلِ . ♦ یَدُ اللَّهِ مَعَ الْجَمَاعَةِ . ♦ إِذَا مَلَكَ الْأَرَاذِلُ هَلَكَ الْأَفْضِلُ . ♦ الْجَنَّةُ تَحْتَ أَقْدَامِ الْأَمْهَاتِ . | | | | |
| ۳/۵ | ۲ | جمله های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید . ♦ لَوْنُ الْغُرَابِ أَسْوَدٌ وَ لَوْنُ الرُّمَانِ أَحْمَرٌ . ♦ نَحْنُ وَصَلْنَا إِلَى مَدِينَةِ مَهْرَانَ فِي الْحُدُودِ . ♦ أَنَا جَمَعْتُ كُتُبَ الْمَكْتَبَةِ . ♦ أَنْتَ فَتَحْتَ هَذَا الْبَابَ . ♦ لَعِبَ يَاسِرٌ مَعَ أَصْدِقَائِهِ . ♦ عَلَيْكَ بِالصَّبْرِ . ♦ الْفُنْدُقُ فِي نَهْأَةِ هَذَا الشَّارِعِ . | | | | |
| ۱ | ۳ | ترجمه های ناقص را کامل کنید . ♦ فِي هَذَا الْبُسْتَانِ أَشْجَارُ التُّفَاحِ وَالْعِنَبِ . در این باغ درختان و است . ♦ تَفَكَّرْتُ سَاعَةً خَيْرٌ مِنْ عِبَادَةِ سَبْعِينَ سَنَةً . ساعتی بهتر از سال عبادت است . | | | | |
| ۱ | ۴ | ترجمه ی درست را انتخاب کنید . ♦ التَّجَرُّبَةُ فَوْقَ الْعِلْمِ . تجربه مهم تر از علم است <input type="checkbox"/> ♦ الدَّوْرَانُ إِلَى الْيَمِينِ مَمْنُوعٌ . گردش به راست ممنوع است <input type="checkbox"/> تجربه فراتر از علم است <input type="checkbox"/> گردش به چپ مجاز است <input type="checkbox"/> | | | | |
| ۱ | ۵ | نام هر تصویر را از داخل پرانتز بیاپید و بنویسید . (جُنْدِيٌّ - سَائِقٌ - كُرْسِيٌّ - سَمَكٌ)     | | | | |
| ۰/۵ | ۶ | کلمه های متضاد و مترادف را از داخل پرانتز بیاپید و کنار هم بنویسید . (مُعَلِّمٌ - خَرَجَ - خَيْرٌ - دَخَلَ - مُدْرَسٌ)#..... = | | | | |
| ۰/۵ | ۷ | معنی کلمه های مشخص شده را بنویسید . ♦ أَخَذْتُ فُسْتَانًا وَ عَبَاءَةً . ♦ حُبُّ الْوَطَنِ مِنَ الْإِيمَانِ . | | | | |
| ۰/۵ | ۸ | در هر مجموعه کلمه های ناهماهنگ را مشخص کنید . ♦ الف - سِنَّةٌ □ نَافِذَةٌ □ خَمْسَةٌ □ عَشْرَةٌ □ ♦ ب - أَزْرَقٌ □ أبيضٌ □ أحدٌ □ أخضرٌ □ | | | | |

نام و نام خانوادگی:
 پایه و رشته: هفتم
 نام پدر:
 شماره داوطلب:

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران
 مدیریت منطقه ۴
 دبیرستان دوره اول دخترانه (سرای دانش)
 امتحانات نیمسال دوم سال تحصیلی ۹۶-۱۳۹۵

نام درس: عربی
 تاریخ امتحان: ۱۳۹۶/۳/۹
 ساعت امتحان: ۸ صبح
 مدت امتحان: ۷۰ دقیقه.

| ردیف | سوالات امضاء مدیر | محل مهر و بارم |
|-----------------------|---|-------------------|
| ۹ | در جاهای خالی فعل ماضی مناسب را قرار دهید . ♦ أَنْتِ إِلَى بَيْتِكَ . ♦ أَنْتَمَا فِي الْإِمْتِحَانِ . ♦ أَنْتُمْ عَمَلَكُمْ . ♦ هِيَ فِي الصَّفِّ . رَجَعُوا □ رَجَعْتِ □ بَجَحْتُمَا □ بَجَحْتِ □ بَدَأْتُمْ □ بَدَأْتُ □ جَلَسْتُ □ جَلَسَا □ | ۱ |
| ۱۰ | گزینه ی مناسب را انتخاب کنید . ♦ فَصَلْ سُقُوطَ الْأوراقِ . ♦ مَكَانَ الشَّمْسِ . خَرِيفٌ □ صَيْفٌ □ تَحْتَ الْأَرْضِ □ فِي السَّمَاءِ □ | ۰/۵ |
| ۱۱ | هر یک از گزینه های "الف" را به گزینه ی مناسب با آن در ستون "ب" وصل کنید . الف جمع خدیقه الیوم ، یوم الإثنين و غداً..... ب الثلاثاء خدائق الخمیس | ۰/۵ |
| ۱۲ | با توجه به متن درستی یا نادرستی جمله های زیر را مشخص کنید . " سَيِّدٌ رَجَبِي نَحَّازٌ فِي مَصْنَعٍ كَبِيرٍ ، فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ طَلَّبَ صَاحِبُ الْمَصْنَعِ مِنْ سَيِّدِ رَجَبِي صُنْعَ بَيْتِ حَشْبِيٍّ ، قَبْلَ النَّجَّازِ وَ ذَهَبَ إِلَى السُّوقِ وَ إِشْتَرَى وَسَائِلَ رَخِيصَةً وَ غَيْرَ مُنَاسِبَةٍ ، هُوَ مَا كَانَ مُجِدًّا . أَخِيرًا صَاحِبُ الْمَصْنَعِ أَعْطَاهُ مِفْتَاحًا ذَهَبِيًّا وَ قَالَ لَهُ : هَذَا مِفْتَاحُ بَيْتِكَ . نَدِمَ النَّجَّازُ مِنْ عَمَلِهِ وَ قَالَ فِي نَفْسِهِ : يَا لَبِئْسَ صَنَعْتُ هَذَا الْبَيْتَ جِدًّا ." ♦ سَيِّدٌ رَجَبِي صَيَّادٌ . ♦ النَّجَّازُ إِشْتَرَى وَسَائِلَ غَالِيَةً وَ مُنَاسِبَةً . ♦ النَّجَّازُ مَا كَانَ مُجِدًّا . ♦ نَدِمَ النَّجَّازُ مِنْ عَمَلِهِ . درست □ نادرست □ درست □ نادرست □ درست □ نادرست □ درست □ نادرست □ | ۱ |
| ۱۳ | به سوال های زیر پاسخ کوتاه دهید . ♦ مَا إِسْمُكَ ؟ ♦ أَيْنَ بَيْتِكَ ؟ ♦ مَنْ هِيَ الْمَدِيرَةُ الْمَدْرَسَةِ ؟ ♦ هَلِ الْقَمُرُ فِي الْبَحْرِ ؟ | ۲ |
| ۱۴ | مکالمه و روان خوانی . | ۵ |
| ♥ نِجَاحُكَ أَمَلِي ♥ | | |

نام و نام خانوادگی:
 پایه و رشته: هفتم
 نام پدر:
 شماره داوطلب:

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران
 مدیریت منطقه ۴
 دبیرستان دوره اول دخترانه (سرای دانش)
 امتحانات نیمسال دوم سال تحصیلی ۹۶-۱۳۹۵

نام درس: عربی
 تاریخ امتحان: ۱۳۹۶/۳/۹
 ساعت امتحان: ۸ صبح
 مدت امتحان: ۷۰ دقیقه.

کلید سوالات

| | | |
|-----|---|---|
| ۲ | <p>جمله های حکیمانه ی زیر را به فارسی روان ترجمه کنید .</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ دشمنی عاقل بهتر از دوستی نادان است. ◆ دست خدا با گروه است. ◆ هرگاه فرومایگان فرمانروا شوند شایستگان هلاک شوند . ◆ بخت زیر پاهای مادران است. | ۱ |
| ۳/۵ | <p>جمله های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید .</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ رنگ کلاغ سیاه و رنگ انار قرمز است . ◆ ما به شهر مهران در مرز رسیدم . ◆ من کتاب های کتابخانه را جمع کردم . ◆ تو این در را باز کردی . ◆ یاسر با دوستانش بازی کرد . ◆ تو باید صبر کنی. ◆ هتل در پایان این خیابان است . | ۲ |
| ۱ | <p>ترجمه های ناقص را کامل کنید .</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ سیب - انگور . ◆ فکر کردن - هفتاد . | ۳ |
| ۱ | <p>ترجمه ی درست را انتخاب کنید .</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ تجربه فراتر از علم است <input type="checkbox"/> ◆ گردش به راست ممنوع است <input type="checkbox"/> | ۴ |
| ۱ | <p>نام هر تصویر را از داخل پرانتز بیابید و بنویسید . (جُنْدی - سائق - کُرسی - سَمک)</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around; align-items: center;"> <div style="text-align: center;">  <p>کُرسی</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>سائق</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>جُنْدی</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>سَمک</p> </div> </div> | ۵ |
| ۵/۵ | <p>کلمه های متضاد و مترادف را از داخل پرانتز بیابید و کنار هم بنویسید . (مُعَلِّم - خَرَج - خَیْر - دَخَلَ - مُدْرَس)</p> <p>خرج # دخل مُعَلِّم = مُدْرَس</p> | ۶ |
| ۵/۵ | <p>معنی کلمه های مشخص شده را بنویسید .</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ پیراهن زنانه . ◆ دوست داشتن . | ۷ |
| ۵/۵ | <p>در هر مجموعه کلمه های ناهماهنگ را مشخص کنید .</p> <ul style="list-style-type: none"> ◆ الف - نافذة <input type="checkbox"/> ◆ ب - أحد <input type="checkbox"/> | ۸ |

نام و نام خانوادگی:

پایه و رشته: هفتم

نام پدر:

شماره داوطلب:

اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران

مدیریت منطقه ۴

دبیرستان دوره اول دخترانه (سرای دانش)

امتحانات نیمسال دوم سال تحصیلی ۹۶-۱۳۹۵

نام درس: عربی

تاریخ امتحان: ۱۳۹۶/۳/۹

ساعت امتحان: ۸ صبح

مدت امتحان: ۷۰ دقیقه.

| ردیف | سوالات امضاء مدیر | محل مهر و بارم |
|-----------------------|---|-------------------|
| ۹ | در جاهای خالی فعل ماضی مناسب را قرار دهید . <input type="checkbox"/> أَنْتِ رَجَعْتِ <input type="checkbox"/> أَنْتُمْ بَجَحْتُمْ <input type="checkbox"/> أَنْتُمْ بَدَأْتُمْ <input type="checkbox"/> هِيَ جَلَسَتْ | ۱ |
| ۱۰ | گزینه ی مناسب را انتخاب کنید . <input type="checkbox"/> فَصَلْ سُقُوطِ الْأُورَاقِ . خريف <input type="checkbox"/> مَكَانَ الشَّمْسِ . في السماء | ۰/۵ |
| ۱۱ | هر یک از گزینه های "الف" را به گزینه ی مناسب با آن در ستون "ب" وصل کنید . <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: fit-content; margin: 10px auto;"> <p>جمع حدیقه : حدائق اليوم ، يوم الإثنين و غداً = الثلاثاء</p> </div> | ۰/۵ |
| ۱۲ | با توجه به متن درستی یا نادرستی جمله های زیر را مشخص کنید . " سَيِّد رَجَبِي نَحَّازٌ فِي مَصْنَعِ كَبِيرٍ ، فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ طَلَّبَ صَاحِبُ الْمَصْنَعِ مِنْ سَيِّدِ رَجَبِي صُنْعَ بَيْتِ حَشْبِيٍّ ، قَبْلَ النَّجَّازِ وَ ذَهَبَ إِلَى السُّوقِ وَ إِشْتَرَى وَ سَائِلَ رَخِيصَةً وَ غَيْرَ مَنَاسِبَةٍ ، هُوَ مَا كَانَ مُجِدًّا . أَخِيرًا صَاحِبُ الْمَصْنَعِ أَعْطَاهُ مِفْتَاحًا ذَهَبِيًّا وَ قَالَ لَهُ : هَذَا مِفْتَاحُ بَيْتِكَ . نَدِمَ النَّجَّازُ مِنْ عَمَلِهِ وَ قَالَ فِي نَفْسِهِ : يَا لَيْتَنِي صَنَعْتُ هَذَا الْبَيْتَ جَدًّا ." <input type="checkbox"/> سَيِّد رَجَبِي صَيَّادٌ . نادرست <input type="checkbox"/> النَّجَّازُ إِشْتَرَى وَ سَائِلًا غَالِيَةً وَ مَنَاسِبَةً . نادرست <input type="checkbox"/> النَّجَّازُ مَا كَانَ مُجِدًّا . درست <input type="checkbox"/> نَدِمَ النَّجَّازُ مِنْ عَمَلِهِ . درست | ۱ |
| ۱۳ | به سوال های زیر پاسخ کوتاه دهید . <input type="checkbox"/> مَا إِسْمُكَ ؟ (اسم دختر) <input type="checkbox"/> أَيْنَ بَيْتِكَ ؟ فِي شَارِعِ / فِي مَدِينَةِ / فِي إِيرَانَ <input type="checkbox"/> مَنْ هِيَ الْمَدِيرَةُ الْمَدْرَسَةِ ؟ سَيِّدَةُ سَيِّدِ جَوَادٍ <input type="checkbox"/> هَلِ الْقَمَرُ فِي الْبَحْرِ ؟ لَا | ۲ |
| ۱۴ | مکالمه و روان خوانی : 😊 | ۵ |
| ♥ نِجَاحِے اُمَلِیِ ♥ | | |